



တၢ်မၤကွၢ်အစၢ လၢအိၣ်လၢတၢ်ဘၢၣ်စၢၤ - တၢ်ဘိးဘၣ်သ့ၣ်ညါ တၢ်သမံသမိးကွၢ်သ့ၣ်အဖိးဖိ

Borderline Newborn Screening Result, Family Fact Sheet—Karen

တၢ်မၤကွၢ် ဖိသၢ် အိၣ်ဖျၢၣ်ထီၣ်သီ အစၢ လၢအိၣ်လၢတၢ်ဘၢၣ်စၢၤ

တၢ်ထံၣ်န့ၢ်တၢ်မၤန့ၤလၢ တၢ်သမံသမိးကွၢ် ဖိသၢ် အိၣ် ဖျၢၣ်ထီၣ်သီန့ၣ်လဲၣ်.

တၢ်သမံသမိး ဖိသၢ်အိၣ်ဖျၢၣ်ထီၣ်သီလၢ တၢ်ထၢဖိၣ်အိၣ်လၢ နဖိဆံးအိၣ်
ဖျၢၣ်အခါ တၢ်ထံၣ်ဝဲဒၣ်လၢ အစၢ လၢအိၣ်လၢတၢ်ဘၢၣ်စၢၤန့ၣ်လီၤ.

တၢ်အစၢ လၢအိၣ်လၢ တၢ်ဘၢၣ်စၢၤ အခိပညီ စံး တၢ်န့ၣ် မ့ၢ်တၢ်မၤန့ၤလဲၣ်.

တၢ်အစၢ လၢအိၣ်လၢ တၢ်ဘၢၣ်စၢၤ အခိပညီ စံးတၢ်န့ၣ် မ့ၢ်ဝဲ တၢ်သမံ
သမိးန့ၣ် အိၣ်ဖဲ တၢ်ညီန့ၢ်ဒီး တၢ်တညီန့ၢ် အဘၢၣ်စၢၤန့ၣ်လီၤ. တၢ်ဂံၢ်
အိၣ်အါမံၤလၢ ဘၣ်မၤန့ၤအယီၤ တၢ်အစၢတဖၣ်အါ အိၣ်ဖဲ တၢ်ဘၢၣ်စၢၤ
အကတီၢ် လၢအပၣ်ယုာ်စ့ၢ်ကိးဒီး-

- တၢ်ဆိတလဲၣ်န့ၢ်သ့ၣ်တဖၣ်လၢ ဖိသၢ်အမိၢ်ပုၤ ဒ်အဝဲသ့ၣ် ကျဲၤ
လီၤကျဲၤဘၣ် အသးခီဖျိ လၢအအိၣ်ဖျၢၣ်အယီၤ
- ဖိသၢ်ဆံးသ့ၣ်တဖၣ်လၢ အအိၣ်ဖျၢၣ်ဆိ (တဘၣ်ဆၢဘၣ်ကတီၢ်)
- ဖိသၢ်ဆံးသ့ၣ်တဖၣ်လၢ အအိၣ်ဖျၢၣ်ကီ မ့တမ့ၢ် အိၣ်ဖျၢၣ်တညီ
သ့ၣ်တဖၣ်
- သ့ၣ်ဖျၢၣ်တဖၣ် အဘၣ်တၢ်ကီၢ် ဒီး တၢ်စုၣ်စီၣ်
- တၢ်ကူစါယါဘျါ တကလုာ်လၢ မိၢ် မ့တမ့ၢ် ဖိသၢ်အဂီၢ်

အါတက့ၢ်, တၢ်တသ့ၣ်ညါ လီၤတၢ်လၢ ဘၣ်မၤန့ၤအယီၤ တၢ်အစၢ အိၣ်
လၢတၢ်ဘၢၣ်စၢၤ လဲၣ်န့ၣ်လီၤ.

တၢ်မၤန့ၤကကဲထီၣ်လၢခဲလဲၣ်.

နဖိအကသံၣ်သရၢ် ကန့ၣ်လီၤဘၣ်ထွဲ တၢ်ကသမံသမိးကွၢ်ဖိသၢ်ဆံး
တဘျီဝံၤတဘျီန့ၣ်လီၤ. ဖိသၢ်ဆံး အါတက့ၢ်လၢ အအိၣ်ဒီး အစၢ လၢ
အိၣ်လၢ တၢ်ဘၢၣ်စၢၤတဖၣ် ညီန့ၢ် ကဘၣ် မၤတၢ်သမံသမိး တဘျီဝံၤ
တဘျီန့ၣ်လီၤ. ဒ်လဲၣ်ဂ့ၤ, ခီဖျိလၢ တၢ်တဘၣ်လီၢ်ဘၣ်စးလၢ ဖိသၢ်အိၣ်
ဖျၢၣ်ထီၣ်သီ တၢ်သမံသမိးအပူၤန့ၣ် မ့ၢ်တၢ်အကါဒိၣ်မးအယီၤ, အရ့ဒိၣ်
လၢ တၢ်ကမၤ တၢ်သမံသမိး တဘျီဝံၤတဘျီ ဒ်သးတၢ်ကမၤလီၤတၢ်လၢ
နဖိတအိၣ်ဒီး ဆူၣ်ချ့ တၢ်ဂ့ၢ်ကီ အဂီၢ် ဘၣ်န့ၣ်လီၤ.

ယဒီးန့ၢ်ဘၣ် တၢ်သမံသမိး ယဖိဆံး တဘျီဝံၤတ ဘျီ အစၢတဖၣ် ကသ့ၣ်လဲၣ်.

ဖဲနဖိဆံး အသ့ၣ်ဖျၢၣ်တဖၣ် ဟဲတုၤလၢ တၢ်မၤ တၢ်သမံသမိး တၢ်မၤကွၢ်
အဒီးတစု, တၢ်ကစးထီၣ်မၤတၢ်သမံသမိးတဘျီယီ ဘၣ်ဆၢ ဘၣ်သ့ၣ်
သ့ၣ် ကယံာ်ဝဲ တဘျးသီန့ၣ်လီၤ. တၢ်ကဟ့ၣ် တၢ်သမံသမိး အစၢသ့ၣ်
တဖၣ်ဆူ နဖိဆံး အကသံၣ်သရၢ် မ့တမ့ၢ် တၢ်ဟ့ၣ်ကသံၣ်ဒီးန့ၣ်လီၤ.

ဖဲတၢ်မၤတၢ်သမံသမိးကဒါက့ၤတၢ် အစၢ မ့ၢ်ညီ န့ၢ်အယီၤ ဒီး တၢ်မၤန့ၤ ကကဲထီၣ် အသးလဲၣ်.

တၢ်အစၢသ့ၣ်တဖၣ် မ့ၢ်ညီန့ၢ်အယီၤဒီး တၢ်တလီၣ်မၤလၢဝဲ တၢ်သမံ
သမိးလီၤလီၤဆိဆိ မ့တမ့ၢ် တၢ်ကူစါယါဘျါလီၤဆိ ဘၣ်န့ၣ်လီၤ. တၢ်
တလီၣ်ဘၣ်ဝဲ တၢ်ဟ့ၣ် ကသံၣ်ကသီတၢ်ကွၢ်ထွဲလၢ အဘၣ်ထွဲဒီး အစၢ
လၢအိၣ်လၢ တၢ်ဘၢၣ်စၢၤလၢဘၣ်န့ၣ်လီၤ. နမ့ၢ်အိၣ်ဒီးတၢ်သံကွၢ်တဖၣ်
အယီၤ, ဝံသးစူၤ တဲသကိးတၢ် ဒီး နဖိဆံး အကသံၣ်သရၢ် တက့ၢ်.

ဖဲတၢ်မၤတၢ်သမံသမိးကဒါက့ၤတၢ်အခါ တၢ်မ့ၢ်မၤ န့ၢ် အစၢ လၢအိၣ်လၢတၢ်ဘၢၣ်စၢၤ မ့တမ့ၢ် တဘၣ် လီၢ်ဘၣ်စး ကဒီးဘၣ်အယီၤ တၢ်မၤန့ၤ ကကဲထီၣ်အ သးလဲၣ်.

ဖဲတၢ်မၤတၢ်သမံသမိးကဒါက့ၤအခါ မ့ၢ်ကဲထီၣ် အစၢ လၢအိၣ်လၢတၢ်
ဘၢၣ်စၢၤ မ့တမ့ၢ် တၢ်တဘၣ်လီၢ်ဘၣ်စးကဒီးဘၣ်အယီၤ နကသံၣ်က
သ့ၣ် ကဒီးသ့ၣ်ညါန့ၤဘၣ်ယး တၢ်သမံသမိး မ့တမ့ၢ် တၢ်ကူစါယါဘျါအ
ဂၤလၢ နဖိ ကလီၣ်ဘၣ်ဝဲန့ၣ်လီၤ.

တၢ်မၤစၢၤတဖၣ်

Genetics Home တၢ်ကွၢ်သတၢ်
<http://ghr.nlm.nih.gov>

မၤစၢၤဖိသၢ်ခီဖျိ တၢ်သမံသမိးကွၢ်တၢ် ဖိၣ်ဒုၣ်ရှၢၣ်
(Save Babies Through Screening Foundation):
www.savebabies.org

ဖိသၢ်ဆံး အတၢ်သမံသမိး
အဆိကတၢ်တဘျီ
www.babysfirsttest.org